

# Documentazione ufficiale delle caratteristiche tecniche

## 1. Dati del veicolo

|                            |  |
|----------------------------|--|
| Marca / Tipo               | Telaio No.                                       |
| 1° entrata in circolazione | Immatricolato con targhe / Data immatricolazione |

## 2. Dichiarazione delle caratteristiche tecniche

|  | GENERE DEL VEICOLO<br>Genre du véhicule<br>Art des Fahrzeuges |                                     | TRASMISSIONE | TIPO CAMBIO<br>Type<br>Getriebeart                 |       |
|--|---|-------------------------------------|--------------|--|-------|
|  | CARROZZERIA<br>Carrosserie<br>Karosserie                      |                                     |              | NUMERO MARCE<br>Nombre de vitesses<br>Anzahl Gänge |       |
|  | COLORE<br>Couleur<br>Farbe                                    |                                     | NUMERO POSTI | ANTERIORI<br>Avant<br>Vorne                        |       |
| MOTORE   | TIPO<br>Type<br>Typ   |                                     |              | TOTALI<br>Total<br>Total                           |       |
|  | TEMPI<br>Temps<br>Takte                                       |                                     | SILENZIATORE | TIPO<br>Type<br>Typ                                |       |
|  | CARBURANTE<br>Carburant<br>Treibstoff                         |                                     |              | RUMORE<br>Bruit<br>Lärm                            | d B/A |
|  | NUMERO CILINDRI<br>Nombre cylindres<br>Anzahl Zylinder        |                                     | PESI         | A VUOTO<br>A' vide<br>Leergewicht                  | Kg    |
|  | POTENZA MASSIMA<br>Puissance max.<br>Max. Leistung            | Kw                                  |              | TOTALE<br>Total<br>Gesamtgewicht                   | Kg    |
|  | A<br>A'<br>Bei  | l/min.                              | DIMENSIONI   | LUNGHEZZA<br>Longueur<br>Länge                     | mm    |
|  | CILINDRATA<br>Cylindrée<br>Hubraum                            | cm <sup>3</sup>                     |              | LARGHEZZA<br>Largeur<br>Breite                     | mm    |
|  | POTENZA FISCALE CV<br>Puissance fisc. CV<br>Steuer-PS         |                                     |              | PASSO<br>Empattement<br>Radstand                   | mm    |
| RAPPORTO FINALE<br>Rapport de démult.<br>Uebersetzungsverhältnis |   | SBALZO<br>Porte-à-faux<br>Ueberhang |              | mm   |       |
| FRENI  | DI SERVIZIO<br>De service<br>Betriebbremse                    |                                     | PNEUMATICI   | ➤ Anteriori  |       |
|  | DI SOCCORSO<br>Auxiliaire<br>Hilfsbremse                      |                                     |              | ➤ Posteriori                                       |       |
|  | DI STAZIONAMENTO<br>De stationnement<br>Stellbremse           |                                     |              |  |       |

### Si attesta l'esattezza dei summenzionati dati

|                     |   |
|---------------------|---|
| Luogo, data e firma | Per l'autorità competente (Ufficio tecnico) |
|---------------------|---|